

Fubon Bank Credit Card Merchant Online Service Maintenance Form

致:富邦銀行(香港)有限公司 To: Fubon Bank (Hong Kong) Limited

日期	
Date	

請填妥以下表格,簽署後寄回北角英皇道250號北角城中心23樓富邦銀行信用卡商戶業務拓展部收,或親身交回任何一間富邦銀行分行辦理有關手續。 如有需要,本行職員會聯絡申請人以核實有關資料。

Please complete this form with signature and mail to Fubon Bank Credit Card Merchant Acquiring Business Dept, 23/F, Fortress Tower, 250 King's Road, North Point or return it to any Fubon Bank branch. The Bank may contact you if any clarification is required.

除另有註明外,請必須填寫表格上所有的資料欄目。請用英文正楷填寫本表格,並於適當方格內加上「✔」號。

All of the information required in this form is mandatory unless otherwise specified. Please complete this form in BLOCK LETTERS and place a " \(\sigma^* \) in the appropriate box.

商戶資料 MERCHANT INFORMATION				
公司名稱 Company Name				
富邦銀行「信用卡商戶網」戶口資料更改 CHANGE OF FUBON BANK CREDIT CARD MERCHANT ONLINE ACCOUNT INFORMATION				
我們現要求貴行於收到此通知書後立即 We hereby request you, upon your actual receipt of this notice, to immediately 重設本公司之富邦銀行「信用卡商戶網」服務密碼 (本行將發出全新密碼) reset the Password for my/our company's Fubon Bank Credit Card Merchant Online Service (New Password will be issued by the Bank) 重開本公司之富邦銀行「信用卡商戶網」服務密碼 (重開後須沿用原有密碼) unlock the Password for my/our company's Fubon Bank Credit Card Merchant Online Service (Same Password should be used after unlock) 更改電郵地址 change email address				
增加/刪除每週結單 ADDITION/DELETION OF WEEKLY ADVICE				
□ 增加/刪除信用卡商戶戶口結單類型 ADDITION/DELETION of type(s) of Credit Card Merchant Account eStatement <u>結單類型 eStatement Type</u> 增加 Addition 删除 Deletion □ 每週結單 Weekly Advice □ □				

聲明 DECLARATION

- 1. 本公司茲聲明及確認上述資料乃屬正確無訛及完整,並授權富邦銀行(香港)有限公司(「富邦銀行」)可向任何方面查證。
 We confirm that the information provided above is true, correct and complete, and authorize Fubon Bank (Hong Kong) Limited (the "Bank") to verify the information contained in this application form from any source you may choose.
- 2. 本公司已閱讀及明白富邦銀行「信用卡商戶網」服務之條款,並同意接受該等條款所規範。
 We confirm that we have read and understood the Fubon Bank Credit Card Merchant Online Service Terms and Conditions and agreed to be bound by the terms therein.
- 3. 本公司同意富邦銀行保留權利不執行上述任何或一切指示及要求,毋須給予任何理由。富邦銀行對任何不執行或任何延遲執行上述任何指示和要求毋須承擔任何責任。
 - We agree that the Bank reserves the right to not effect any or all of the instruction(s) and request(s) set out above without giving any reason. The Bank shall not be liable for any failure or any delay in effecting any or all of the instruction(s) and request(s) set out above.
- 4. 本聲明之中英文版本如有任何歧異[,]概以英文版本為準。
 Should there be any inconsistency between the English and Chinese versions of in this Declaration, the English version shall prevail.

Page 1 of 2 CCMOSPW 001 10/2014





Fubon Bank Credit Card Merchant Online Service Maintenance Form

	授權人簽署 [授權蓋印(如適用)] Authorised Signature [with Chop (if applicable)]					
	日期 Date					
銀行專用 FOR BANK USE ONLY						
	Signature Verified:	Input by:	Checked by:			
	Date:	Date:	Date:			

Page 2 of 2 CCMOSPW 001 10/2014